



MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO
UNIVERSIDADE FEDERAL DE GOIÁS
FACULDADE DE LETRAS
**Bacharelado em Tradução e Interpretação em
Libras/Português**



Plano de Ensino adaptado para o formato remoto

DISCIPLINA: Libras Básico 2

PROFESSOR RESPONSÁVEL:

Gilmar Garcia Marcelino - gilmargarcia@ufg.br

Benhur Arantes - benhurarantes6@gmail.com

CARGA HORÁRIA SEMESTRAL: 128 Horas

SEMESTRE/ANO: 2º Sem/2021

PERÍODO DA DISCIPLINA CONDENSADA: 17/01 à 22/02/2022

HORÁRIO:

A disciplina Libras 2 será dividida em dois momentos:

MOMENTOS SÍNCRONOS – encontros virtuais *online* na plataforma *Zoom* com professora (2 encontros síncronos por semana);

MOMENTOS ASSÍNCRONOS – atividades práticas e gravação de vídeo em Libras postadas no SIGAA ou no e-mail institucional.

EMENTA:

Práticas de compreensão e produção em Libras por meio do uso de estruturas e funções comunicativas elementares. Uso de classificadores. Prática da comunicação em Libras em situações contextualizadas.

I – OBJETIVOS:

- Oportunizar ao aluno o desenvolvimento da produção e compreensão sinalizadas em Libras em nível básico;
- Contextualizar os estudos das línguas de sinais;
- Aprofundar o conhecimento sobre uso do espaço e classificadores na Libras.

II - CONTEÚDO PROGRAMÁTICO:

1. Técnicas e estratégias de produção e compreensão sinalizadas em Libras.

1.1. Situação apresentada e discutida em Libras.

1.2. Textos sinalizados em Libras, bem como diálogos, imagens e textos pequenos.

2. Sinais relacionados dos contextos nos conteúdos em Libras Básico 1.

3. Verbos em Libras.

4. Tipos de verbos.

5. Expressões faciais e corporais.

6. Classificadores em Libras.

7. Filme: “O milagre de Anne Sullivan”.

8. Tipos de frases em Libras: afirmativa, negativa, interrogativa, exclamativa, exclamativa-interrogativa.
9. Profissões.
10. Cidades de Goiás.
11. Estados brasileiros.
12. Países. Verbos relacionados aos países.
13. Doença e Higiene.
14. Educação sexual.
15. Advérbio de intensidade e frequência.
16. Meios de transportes. Verbos relacionados aos meios de transportes.
17. Esportes.

Obs.: As propostas de atividades durante o semestre não seguirão necessariamente a ordem de conteúdos e orientações de trabalhos apresentados nesta seção.

III - METODOLOGIA:

Tipo de interação/recurso: as aulas se desenvolverão segundo um processo remoto, em que o aluno é incentivado a aprender de maneira proativa, por meio das plataformas Sigaa, e/ou Moodle Ipê e/ou GSuite, entre outras plataformas, de comum acordo com os discentes.

Atividades previstas: Esta disciplina será ministrada de forma remota, com atividades síncronas e assíncronas, procurando manter a relação professor-aluno e aluno-aluno como condição fundamental para o processo de ensino-aprendizagem. Deste modo, Poderemos trabalhar com subgrupos, em atividades de interação, visando melhor interação e entendimento do conteúdo ministrado. Além disso, a disciplina lançará mão de:

- 3.1 Dinâmicas de grupos
- 3.2 Diálogos em Libras
- 3.3 Prática da produção e compreensão em Libras
- 3.4 Filmagem de atividades

O material didático se constituirá de slides e de vídeos sobre os assuntos abordados enviados pela plataforma do SIGAA e/ou Telegram.

Produção do/a estudante: os/as estudantes deverão participar das atividades de formas diversas, como: participando de fóruns e/ou chat com comentários escritos, envio de atividades (arquivos de editores de texto, arquivos de apresentação em slides, PDF, arquivos de vídeos) na plataforma utilizada, realização de exercícios na plataforma utilizada (questionários, tarefas etc.).

Observação sobre a Frequência do/a aluno/a: A frequência do/a aluno/a será acompanhada pelas atividades síncronas e assíncronas realizadas no ambiente virtual e também entrega das atividades.

IV - AVALIAÇÃO:

Acontecerá remotamente, de forma processual de maneira a contemplar os objetivos da disciplina.

N1:

Atividade	Data de envio	Valor
Atividade parcial 1	19/01/2022	2,0
Atividade parcial 2	22/01/2022	2,0
Atividade parcial 3	26/01/2022	2,0
Atividade avaliativa de <i>produção</i> em	29/01/2022	

Libras		4,0	
	Total	10,0	
N2:			
	Atividade	Período	Valor
	Atividade parcial 4	02/02/2022	2,0
	Atividade parcial 5	05/02/2022	2,0
	Atividade parcial 6	12/02/2022	2,0
	Atividade avaliativa de <i>produção</i> em Libras	21/02/2022	4,0
	Total		10,0
V – OBSERVAÇÕES SOBRE O ENSINO REMOTO:			
1) No desenvolvimento das aulas remotas emergenciais, algumas das atividades previstas poderão ser gravadas. Dessa forma, poderá haver a captura de imagem e voz da professora e dos estudantes. A gravação das atividades remotas ocorrerá a partir da anuência conjunta do docente responsável pela disciplina e os alunos nela regularmente matriculados.			
2) Poderão ter acesso ao ambiente virtual de ensino remoto, apenas a professora e os estudantes regularmente matriculados nesta disciplina. Depende de autorização da professora, o acesso de terceiros ao ambiente virtual de ensino remoto, que porventura, não estejam diretamente envolvidos com as atividades nela desenvolvidas.			
3) Os materiais didáticos, que porventura, forem disponibilizados pela professora, não poderão ser objeto de divulgação ao público externo, seja por meio de redes sociais, filmagens, vídeos, impressos de fotografias e quaisquer outros meios de publicação e comunicação.			
4) O material didático produzido e fornecido pela professora deve ser utilizado apenas para fins educacionais e pedagógicos da disciplina.			
5) É proibida a reprodução e/ou a distribuição de trechos ou da integralidade das aulas gravadas sem a autorização expressa da professora.			
V – BIBLIOGRAFIA BÁSICA:			
ALBRES, N. de A.; NEVES, S. L. G. De sinal em sinal: comunicação em Libras para aperfeiçoamento do ensino dos componentes curriculares. São Paulo: Duas mãos, 2008.			
FELIPE, T.; MONTEIRO, M. S. LIBRAS em contexto. Curso Básico: livro do professor. 6. ed. Brasília: Ministério da Educação e do Desporto/Secretaria de Educação Especial, 2007.			
PEREIRA, M. C. C.; CHOI, D. (et al). LIBRAS: Conhecimento além dos sinais. São Paulo: Pearson, 2011.			
PIMENTA, N. Curso de Língua de Sinais, v. 2. Rio de Janeiro: LSB Vídeo, 2007. 1 DVD. Bibliografia Complementar			
VI – BIBLIOGRAFIA COMPLEMENTAR:			
ALMEIDA, E. C.; DUARTE, P. M. Atividades ilustradas em sinais da Libras. São Paulo: Revinter, 2004.			
BRITO, L. F. Por uma gramática da língua de sinais.[reimpr.]. Rio de Janeiro: Tempo Brasileiro, 2010.			
CAPOVILLA, F. C. et al. Novo DEIT LIBRAS – Dicionário Enci (Libras). Baseado em Linguística e Neurociências Cognitivas. São Paulo: EDUSP, 2011. Vol. 1 e 2.			
QUADROS, R. M. de; KARNOPP, L. Língua de sinais brasileira: estudos linguísticos. Porto Alegre: ArtMed, 2004.			

QUADROS, R. M. de; PIMENTA, N. Curso de Libras 1 (Básico). Rio de Janeiro: LSB Vídeo, 2009.
 STUMPF, M.; QUADROS, R. M. de; LEITE, T. de A. (orgs). Estudos da Língua Brasileira de Sinais I.
 Florianópolis: Insular, 2013.

	Data	Conteúdo
01	17/1	Encontro síncrono: Apresentação da disciplina. Sondagem das Expectativas. Sinais relacionados dos contextos nos conteúdos em Libras Básico 1. Praticando e lembrando – Libras Básico 1.
02	18/01	Realização da atividade parcial 1.
03	19/01	Envio da atividade parcial 1
04	20/01	Encontro síncrono: Expressões faciais e corporais.
05	21/01	Encontro assíncrono: Vídeo aula - Verbos em Libras.
06	22/01 Sábado	Encontro assíncrono: Vídeo aula -Tipos de verbos em Libras.
07	24/01	Encontro síncrono: Classificadores em Libras.
08	25/01	Realização da atividade parcial 2
09	26/01	Envio da atividade parcial 2
10	27/01	Encontro síncrono: Tipos de frases em Libras: afirmativa, negativa, interrogativa, exclamativa, exclamativa-interrogativa.
11	28/01	Encontro assíncrono: Vídeo aula - Advérbio de intensidade e frequência.
12	29/01 Sábado	Encontro assíncrono: Vídeo aula - Profissões
13	31/01	Encontro síncrono: Cidades de Goiás e Estados brasileiros.
14	01/02	Realização da atividade parcial 3
15	02/02	Envio da atividade parcial 3
16	03/02	Encontro síncrono: Países. Verbos relacionados aos países.
17	04/02	Encontro assíncrono: Vídeo aula - Educação sexual.
18	05/02 Sábado	Atividade avaliativa de <i>produção</i> em Libras
19	07/02	Encontro síncrono: Doença e Higiene.
20	08/02	Realização da atividade parcial 4
21	09/02	Envio da atividade parcial 4
22	10/02	Encontro síncrono: Meios de transportes. Verbos relacionados aos meios de transportes.
23	11/02	Encontro assíncrono: Vídeo aula: Textos sinalizados em Libras. Advérbio de intensidade e frequência.
24	12/02 Sábado	Encontro assíncrono: Vídeo aula: Esportes
25	14/02	Encontro síncrono: Advérbio de intensidade e frequência e esportes.
26	15/02	Realização da atividade parcial 5
27	16/02	Envio da atividade parcial 5
28	17/02	Encontro síncrono: Revisão de conteúdos
29	18/02	Realização da atividade parcial 6
30	19/02 Sábado	Envio da atividade parcial 6
31	20/02	Encontro síncrono: Revisão de conteúdos
32	21/02	Atividade avaliativa de <i>produção</i> em Libras

Observação: **Cronograma sujeito a alterações.**

